REC'D 0 1 MAR 2004



PCT/FR03/03738

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

DOCUMENT DE PRIORITÉ

PRÉSENTÉ OU TRANSMIS CONFORMÉMENT À LA RÈGLE 17.1.a) OU b) Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIETE
INDUSTRIELLE

SIEGE 25 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone : 33 (0)1 53 04 53 04 Télécople : 33 (0)1 53 04 45 23 www.inpl.fr

ETABLISSEMENT PUBLIC NATIONAL

CREE PAR LA 101 Nº 51-444 DU 19 AVRIL 1951



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Féléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 1/3

BRI

léphone : 33 (1) 53 04 5	3 04 Télecopie : 33 (1) 42 94 80 3-		Cet imprimė est à r	remplir lisiblement à l'encre noire C8 540 9 W / 21		
	Réservé à l'INPI		FOI NOM ET ADR	RESSE DU- DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE		
REMISEPESPIÈCESE C	2002		À QUI LA (CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE		
DATE 75 INPI PA	KIS		CABINET JO			
DIFLIDECCETOEMENT	0215906		54, Rue de C	Clichy		
n° d'enregistrement National attribué par l'i	NPI		75009 PARI	S		
date de dépôt attribuée Par l'inpi	1 6 DEC. 2	002		g		
Vos références po (facultatif) 37 246	ur ce dossier /1503/JPJ/DM		1			
Confirmation d'un	dépôt par télécopie	Nº attribué pa	ar l'INPI à la télécop	vie		
2 NATURE DE L	A DEMANDE	Cochez l'une de	s 4 cases sulvante	15		
Demande de bi	revet	X		The second secon		
Demande de ce	ertificat d'utilité					
Demande divis	ionnaire					
	Demande de brevet initiale	N°		Date		
1		N°		Date		
	ide de certificat d'utilité initiale	<u> </u>		a transpagning to - selected the case party control to the case of		
Transformation	d'une demande de en <i>Demande de brevel initiale</i>	N°		Date ! !		
	MCNTION (200 caractères o	espaces maximum)		n des systèmes de post-traitement des		
		Pays ou organis	ation			
DÉCLARATIO		Date	1	N₀.		
1	DU BÉNÉFICE DE	Pays ou organis	ation			
	DÉPÔT D'UNE	Date L	ate Nº			
DEMANDE A	NTÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organis	1 1	И.		
		S'il y a	d'autres priorités,	cochez la case et utilisez l'Imprimé «Suite»		
DEMANDEU	R (Cochez l'une des 2 cases		ie morale	Personne physique		
Nom		TOTALFINA	LF FRANCE			
ou dénomina	tion sociale			and the second of the second o		
Prénoms				The sale of the sale of the transfer of the sale of th		
Forme juridio	Forme juridique		nyme	and a supplication of the		
N° SIREN				and the second s		
Code APE-NA	\F 			with expension to a real or such discontinuous can be greatered discount or to the property and the same of the sa		
Domicile	Rue	Tour Total 24, Cours Mi	chelet			
ou	Code postal et ville	19:2 8.0 0				
siège	Pays	FRANCE		and the contract of the second		
Nationalité		Française		and the state of t		
B	N° de téléphone (facultatif)		N° d	de télécopie (facultatif)		
	tronique (facultatif)			ur, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»		
		TY S'il vani	us d'un demander	ar, cocnez la case et utilisez i imprime "dutte		

Remplir impérativement la 21th page



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 2/3



No D.E	EPERPIÈSE (75 INPI PA ENREGISTREMENT NAL ATTRIBUÉ PAR L	ARIS 0215906					CB 540 W / 210502	
0	Candatáire	(s'il y a lieu)						
Nom Prénom Cabinet ou Société			CABINET JOLLY					
	N °de pouvoir de lien contrac	permanent et/ou tuel						
		Rue	54, Rue de Clichy					
	Adresse	Code postal et ville	17 5 .0 :0	9]P/	ARIS			
	N° de téléphor	FRANCE						
	N° de télécopi							
(25)	INVENTEUR	onique (facultatif)	Lee Inited	touve c	ont něcessár	ement des c	personnes physiques	
	Les demander sont les même	Oui Non: Dans ce cas remplir le formulaire de Désignation d'inventeur(s)						
	RAPPORT DE	RECHERCHE	Uniquem	ent pou	ır üne demand	le de breve	t (y compris division et transformation)	
Établissement immédiat ou établissement différé								
Paiement échelonné de la redevance (en deux versements)		Uniquement pour les personnes physiques effectuant elles-mêmes leur propre dépôt Oui Non						
	RÉDUCTION DES REDEVA		Uniquement pour les personnes physiques Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition) Obtenue antérieurement à ce dépôt pour cette invention (joindre une capie de la décision d'admission à l'assistance gratuite ou indiquer sa référence): AG					
晒		DE NUCLEOTIDES DES AWINÉS	Coche	z la cas	e si la descripti	ion contient u	une liste de séquences	
	La déclaration séquences su	ctronique de données est joint de conformité de la liste de r support papier avec le onique de données est jointe						
		utilisé l'imprimé «Suite», ombre de pages jointes						
M	SIGNATURE OU DU MAN	DU DEMANDEU R	M	Jea	in-Pierre J C.P.I Nº 92.1	OLLY 122	visa de la préfecture ou de l'inpi C. TRAN	

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ



Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE

bis, rue de Saint Pétersb 800 Paris Cedex 08 éphone : 33 (1) 53 04 5	ourg 3 04 Télécapie : 33 (1) 42 94 86 :	Page suite N° .3. / .3.	BR/suite				
EMISEPESPIÈCESE C DATE 75 INPI PA D'ENREGISTREMENT	0215906	Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire	D8 829 % W / 010702				
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'I	THE RESERVE THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.	37 246/1503/JPJ/DM					
	ur ce dossier (facultatif)	Pays ou organisation					
DÉCLARATION	DU BÉNÉFICE DE	Date N°	i				
		Pays ou organisation Date N°					
	DÉPÔT D'UNE	Pays ou organisation					
DEMANDE AN	ITÉRIEURE FRANÇAISE	Note No					
TOP	(Cochez l'une des 2 cases)	Personne morale Personne physique	a, 5 1 1				
Nom ou dénomination		Delta Services Industriels Sprl					
	JII SOCIAIC						
Prénoms Forme juridiqu	ο	Société dite					
N° SIREN	<u> </u>						
Code APE-NAF	:						
Domicile	Rue	54, Résidence des Mottes	- 				
ou	Code postal et ville	[B.7_5_0.3] FROYENNES					
siėge	Pays	BELGIQUE	· 483				
Nationalité		Belge	<u></u>				
N° de télépho	ne (facultatif)		<u> </u>				
N° de télécop							
	onique (facultatif)						
DEMANDEU	R (Cochez l'une des 2 cases	Personne morale Personne physique					
Nom ou dénominat							
Prénoms							
Forme juridiq	ue						
N° SIREN							
Code APE-NA	F						
Domicíle	Rue						
ou siège	Code postal et ville	<u></u>					
31060	Pays						
Nationalité							
1	one (facultalif)	·					
	pie (facultatif)						
The second secon	tronique <i>Yacultatif</i>)	VISA DE LA PR	ÉFECTURE				
OU DU MA	DU DEMANDEUR NNDATAIRE alité du signataire)	Jean-Pierre JOLLY ou ne re C.P.I N° 92.1122					

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI

10

15

20

25

30

35

Procédé et dispositif pour la détermination en continu de la dégradation des systèmes de post-traitement des gaz d'échappement de moteur. La thermique.

La présente invention concerne un procédé et un dispositif pour la détermination en continu de la dégradation des systèmes de post-traitement des gaz d'échappement de moteur thermique. Plus précisément, l'invention vise à suivre en continu l'incidence des lubrifiants et/ou des carburants sur la dégradation de tels systèmes de post-traitement.

Ces systèmes de post-traitement des gaz d'échappement, notamment les systèmes permettant de retenir les particules et/ou d'éliminer les oxydes d'azote, les oxydes de carbone et les hydrocarbures résiduels, sont devenus des éléments indispensables aux moteurs thermiques, afin de limiter les rejets nuisibles à l'environnement et, plus particulièrement, à la qualité de l'air.

Toutefois, l'efficacité d'un système de post-traitement n'est pas constante et elle diminue lors de son utilisation et varie en fonction de la nature et la quantité des gaz de combustion traités. En effet, certains éléments des gaz ont tendance à se fixer au sein du système de post-traitement et à dégrader de ce fait son efficacité.

Or la perte d'efficacité du système de post-traitement peut avoir sur le fonctionnement du moteur un impact tel qu'elle entraîne des baisses de performances de celui-ci et augmente la consommation de carburant, dans le cas notamment d'un filtre à particules détérioré.

On ressent donc la nécessité dans la technique, aussi bien chez les fabricants d'automobiles que chez les producteurs d'huiles lubrifiantes, de carburants et d'additifs, de disposer d'un procédé et d'un dispositif permettant la mesure en continu de la dégradation des systèmes de post-traitement de moteurs à combustion interne.

Les travaux effectués par la Demanderesse dans ce domaine l'ont amenée à mettre au point un procédé et un dispositif pour la détermination en continu de la dégradation induite dans les systèmes de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur thermique par le carburant, par l'huile lubrifiante et/ou par les additifs contenus dans le carburant et/ou l'huile lubrifiante, qui ne nécessitent pas le montage ou le démontage de dispositifs spéciaux et qui peuvent être mis en œuvre facilement, à l'aide d'appareillages simples et éprouvés.

10

15

20

25

30

35

Plus précisément, le procédé que propose la présente invention vise à permettre de mesurer l'impact en continu de l'huile lubrifiante, du carburant et/ou des additifs utilisés, que l'on retrouve tels quels ou sous forme de produits résiduels dans les gaz d'échappement, sur la dégradation du ou de systèmes de post-traitement du moteur thermique.

A titre d'exemples de produits résiduels, on citera en particulier les traces d'huile, de carburant et/ou d'additifs, les produits de décomposition et de combustion de l'huile et des additifs, et les produits de combustion du carburant.

Dans son principe, l'invention consiste à modifier l'huile lubrifiante, le carburant et/ou le(s) additif(s) avec un radiotraceur, pour mesurer en aval du moteur la radioactivité des gaz de combustion accumulée dans le système de post-traitement à l'aide d'une sonde sensible à un rayonnement ionisant, en vue d'en déduire la quantité de produits résiduels présents et donc le degré de dégradation dudit système de post-traitement.

L'invention a par conséquent pour premier objet un procédé de détermination en continu de la dégradation d'au moins un système de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur à combustion interne due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou à au moins un additif de l'huile lubrifiante et/ou du carburant utilisé, caractérisé en ce que :

- (i) on modifie l'huile lubrifiante, le carburant et/ou l'additif dont on désire mesurer l'impact sur le système de post-traitement avec une quantité déterminée d'au moins un radiotraceur;
- (ii) on mesure, au niveau du système de post-traitement, la quantité de radiotraceur accumulée et issue des gaz d'échappement, cette mesure étant effectuée à l'aide d'un détecteur sensible à un rayonnement émis par le radiotraceur retenu par le système de post-traitement;
- (iii) on transmet les mesures effectuées par ce détecteur à un ordinateur programmé, apte à convertir ces mesures en le degré de dégradation du système de post-traitement due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou aux additifs.

La mise en œuvre en continu de ce procédé présente de nombreux avantages qui ressortiront de la présente description. Parmi ces avantages, le procédé selon l'invention permet notamment de déterminer plus aisément la durée de vie d'un système de post-traitement en fonction de l'huile, du carburant et/ou de l'additif utilisé, et donc d'anticiper sur son remplacement ou sa régénération.

10

15

20

25

30

35

Par ailleurs, le procédé selon l'invention permet de choisir de façon simple et relativement rapide les lubrifiants, carburants et/ou additifs les mieux adaptés à un système de post-traitement considéré. L'homme du métier pourra ainsi employer le procédé selon l'invention pour minimiser l'impact des produits résiduels sur la dégradation des systèmes de post-traitement et pour prolonger en conséquence leur durée de vie.

Le radiotraceur utilisé dans le cadre de l'invention est sélectionné de façon telle que la quantité retrouvée dans le système de post-traitement soit proportionnelle à la quantité d'huile, de carburant et/ou d'additif présent(s) tel(s) quel(s) ou sous forme de produits résiduels dans ledit système. Ainsi, la quantité mesurée du radiotraceur accumulé dans le système de post-traitement traduit avec précision le degré de dégradation engendré par l'huile lubrifiante, le carburant et/ou l'additif.

On notera que la quantité nécessaire de radiotraceur pour un suivi efficace dépend notamment de la nature du radiotraceur (type et énergie de rayonnement), du positionnement du détecteur par rapport au système de post-traitement, de la géométrie du détecteur et de celle du système de post-traitement et des éventuels écrans et blindages.

A l'exception des radiotraceurs à base d'espèce radioactive de par leur nature, le radiotraceur utilisé dans le procédé selon l'invention est généralement à base d'une espèce nécessitant une activation effectuée avant ou après son mélange avec l'huile moteur, le carburant ou l'additif. Cette activation peut être réalisée par voie neutronique, au moyen d'une irradiation effectuée par une source neutronique, ou effectuée par un faisceau de protons, à l'aide d'un accélérateur de particules, dans des conditions appropriées connues de l'homme du métier.

Une des options possibles pour l'activation est d'incorporer l'espèce à activer dans une quantité appropriée d'un vecteur (par exemple un solvant ou diluant tel qu'une huile de dilution, etc.), puis de soumettre le mélange obtenu à l'activation adéquate et enfin de le mélanger à l'huile moteur, au carburant ou à l'additif, ce dernier pouvant être contenu dans l'huile ou le carburant.

Le radiotraceur est nécessairement choisi de façon telle que son rayonnement soit mesurable et il peut être de nature très diverse, selon qu'il est incorporé à l'huile lubrifiante ou au carburant.

10

15

20

25

30

35

Une première forme de mise en œuvre du procédé de l'invention concerne le suivi de l'impact d'un additif déterminé Adh pour huile lubrifiante sur la dégradation d'un système de post-traitement.

Le radiotraceur peut être choisi parmi au moins une espèce EAhi activable, dont la composition est identique à celle de l'additif Adh. Dans ce cas, la quantité d'espèce EAhi activée introduite dans l'huile se substitue à une quantité identique de l'additif Adh, afin de ne pas modifier les performances de l'huile.

On peut également utiliser d'autres espèces EAhii activables ou intrinsèquement radioactives, sans effet sur les propriétés d'utilisation de l'huile et dont la quantité retrouvée dans le système de post-traitement reste corrélée à l'impact de l'additif Adh.

Les espèces EAhi susceptibles d'être marquées sont, notamment, les éléments tels que le zinc, le brome, le sodium, le molybdène, le phosphore, le soufre, le cuivre, le calcium et le magnésium, ou les produits contenant au moins l'un de ces éléments.

Des produits connus peuvent aussi constituer les espèces activables EAhi, et l'on peut citer, parmi ces produits, les familles d'additifs usuels pour lubrifiants connues de l'homme du métier, par exemple, le dithiophosphate de zinc, les sulfonates de calcium, les sulfonates de magnésium, les phénates de calcium, les phénates de magnésium, les salicylates de calcium, les salicylates de magnésium, etc.

Une deuxième forme de mise en œuvre du procédé de l'invention concerne le suivi de l'impact de l'huile lubrifiante moteur sur la dégradation d'un système de post-traitement.

Dans cette forme de mise en œuvre, le radiotraceur incorporé dans l'huile est sélectionné parmi des espèces activables EHi et/ou des espèces EHii radioactives de par leur nature, ces espèces étant sélectionnées par l'homme du métier de façon telle que la quantité retrouvée dans le système de post-traitement est proportionnelle à l'impact de l'huile sur ledit système (exemples : traces d'huiles et produits de combustion et de décomposition de l'huile).

Les espèces activables EHi susceptibles d'être marquées sont avantageusement sélectionnées parmi les espèces activables Eahi déjà mentionnées. Dans ce cas, la radioactivité mesurée au niveau du système de post-traitement peut refléter aussi bien l'impact de l'huile, l'impact d'un additif donné Adh de celle-ci ou les deux à la fois. Comme précédemment,

10

15

20

25

30

35

On peut également utiliser d'autres espèces activables EHi ou d'autres espèces radioactives de par leur nature EHii sans effet sur les propriétés d'utilisation de l'huile et dont la quantité recueillie au niveau de la sortie des gaz d'échappement reste corrélée à la consommation d'huile moteur.

Parmi les autres espèces Ehii radioactives de par leur nature, on citera par exemple les isotopes des halogènes, tels que par exemple le fluor-18 et le brome-82, et le technétium 99-m.

Ces éléments naturellement radioactifs Ehii peuvent être utilisés seuls ou sous forme de produits contenant ledit élément et y être incorporés ou non au sein d'un vecteur. Par exemple, le technétium 99-m peut être incorporé dans l'huile sous forme d'une solution aqueuse de pertechnétate de sodium NaTcO4.

On peut également utiliser du technétium 99-m conditionné sous forme de particules de dimensions nanométriques et isolées de l'atmosphère par du carbone. On citera à ce sujet le produit commercialisé sous la marque Technégaz, qui en est habituellement utilisé pour l'étude clinique de l'aération des poumons.

Une troisième forme de mise en œuvre du procédé de l'invention concerne le suivi de l'impact d'un additif Adc donné pour carburant (essence ou gas-oil) sur la dégradation d'un système de post-traitement.

Le radiotraceur peut être choisi parmi au moins une espèce EAci activable, dont la composition est identique à celle de l'additif Adc. Dans ce cas, la quantité d'espèce EAci introduite dans l'huile se substitue à une quantité identique d'additif Adc afin de ne pas modifier les performances du carburant.

Les espèces EAci susceptibles d'être marquées sont, par exemple, les éléments suivants : le manganèse, le cérium, le potassium, le baryum et le calcium, ainsi que les produits contenant au moins l'un de ces éléments.

On peut également utiliser d'autres espèces EAcii activables ou intrinsèquement radioactives sans effet sur les propriétés d'utilisation du carburant et dont la quantité retrouvée dans le système de post-traitement reste corrélée à l'impact de l'additif Adc sur le système de post-traitement.

10

15

20

25

30

35

Ces autres espèces EAcii susceptibles d'être utilisées sont, par exemple, les espèces EAhi déjà mentionnées comme radiomarqueurs pour le suivi de l'impact des additifs lubrifiants.

Une quatrième forme de mise en œuvre du procédé de l'invention concerne le suivi de l'impact du carburant sur la dégradation d'un système de post-traitement.

Dans cette variante, le radiotraceur incorporé dans le carburant est sélectionné parmi des espèces activables ECi et/ou des espèces radioactives de par leur nature ECii, les espèces des deux types ECi et ECii étant sélectionnées par l'homme du métier de façon telle que la quantité retrouvée dans le système de post-traitement soit proportionnelle à l'impact du carburant sur ledit système.

Les espèces ECi susceptibles d'être marquées sont avantageusement sélectionnées parmi les espèces activables EAci déjà citées ci-dessus à propos du suivi de l'impact des additifs pour carburant ou parmi les espèces EAcii activables ou intrinsèquement radioactives utilisables dans le même but, sans impact sur les propriétés du carburant.

Dans ce cas, la radioactivité mesurée au niveau du système de posttraitement peut refléter aussi bien l'impact du carburant, l'impact d'un additif donné Adc ou avantageusement les deux à la fois.

On peut toutefois également utiliser d'autres espèces ECii radioactives de par leur nature sans impact sur les propriétés d'utilisation du carburant et dont la quantité recueillie au niveau de la sortie des gaz d'échappement reste corrélée à la consommation de carburant. On citera de nouveau parmi elles les isotopes des halogènes tels que par exemple le brome-82 et le fluor-18, et le technétium 99-m.

Ces éléments naturellement radioactifs peuvent être utilisés seuls ou sous forme de produits contenant l'élément en question, et être incorporés ou non au sein d'un vecteur. Par exemple, le technétium 99-m peut être incorporé dans le carburant sous forme d'une solution aqueuse de pertechnétate de sodium NaTcO4 ou sous forme de particules de dimensions nanométriques et isolées de l'atmosphère par du carbone.

Afin de simplifier l'élimination des radiotraceurs retenus par le système de post traitement, on privilégiera l'utilisation d'éléments radioactifs à courte demi-vie tels que le brome 82 ou le technétium 99-m. Toutefois, des

espèces comprenant des éléments radioactifs plus classiques tels que Zn, Ca,-S, P et Mg, sont utilisables en employant des méthodes d'élimination appropriées, par exemple un piégeage en aval du ou des systèmes de post-traitement.

5

10

15

20

Les systèmes de post-traitement d'un moteur à combustion interne dont on veut mesurer le degré de dégradation lié au type de carburant, de lubrifiant et/ou d'additif(s) utilisé(s) peuvent être de différents types. Les principaux types concernés dans le cadre de l'invention sont :

- (i) les systèmes catalyseurs d'oxydation à une ou deux voies pour moteurs diesel (réduction de CO et/ou d'hydrocarbures) et à trois voies pour moteurs à essence (réduction de CO, d'oxydes d'azote NOx et d'hydrocarbures),
- (ii) les systèmes d'élimination des NOx (piège à NOx ou catalyseur pour la réduction des NOx),
 - (iii) et les systèmes de filtres à particules (catalysés ou non).

A titre d'exemple, les filtres à particules de l'une des technologies developpées actuellement comportent au moins un élément de filtration constitué par un support filtrant à structure poreuse, fixé dans une enveloppe métallique, qui est reliée à la ligne des gaz d'échappement. Le support filtrant disposé dans l'enveloppe métallique du filtre (appelée "canning") peut être constitué par des éléments en céramique poreuse. Le support filtrant est traversé par les gaz d'échappement entre une extrémité d'entrée et une extrémité de sortie du filtre, et il peut retenir les particules de radiotraceurs des produits résiduels contenus dans les gaz d'échappement.

30

25

On notera que le détecteur des particules de radiotraceur retenues par le système de post-traitement peut être disposé avantageusement à proximité immédiate de celui-ci, ce qui facilite considérablement les mesures.

35

Ce détecteur est une sonde de détection de rayonnements ionisants (rayons bêta, X ou gamma) pouvant être soit de type scintillateur liquide ou solide [cristal iodure de sodium NaI(Tl), cristal BGO] soit de type semiconducteur [cristal germanium, cristal CZT].

Ces types de détecteurs permettent de mettre en œuvre de façon continue le procédé conforme à l'invention et l'acquisition des données peut se faire en un temps très court, de l'ordre d'une seconde.

On notera en outre que le détecteur peut déceler simultanément la présence de divers traceurs modifiant l'huile, le carburant ou le(s)additifs ainsi que leurs quantités respectives dans les gaz de combustion ; ce qui permet de relier la quantité de chacune des espèces radiomarquées à l'impact de l'huile, du carburant et/ou du ou des additifs sur le système de post-traitement.

10

15

5

Les signaux détectés sont ensuite traités par une série de moyens permettant de calculer l'impact de l'huile lubrifiante, du carburant et/ou de l'additif. Ces moyens comprennent notamment un moyen de traitement du signal détecté (par exemple avec amplificateur, filtre et convertisseur analogique/digital CAD), un moyen d'analyse des hauteurs d'impulsions (par exemple un analyseur multicanal) et un moyen de stockage et de traitement des données acquises (par exemple un ordinateur de type PC).

20

L'invention a également pour objet un dispositif pour la détermination en continu de la dégradation d'au moins un système de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur à combustion interne, due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou à au moins un additif de l'huile lubrifiante et/ou du carburant utilisé(s), ce dispositif comprenant un moyen d'incorporation dans l'huile lubrifiante ou dans le carburant d'une quantité déterminée d'au moins un traceur radioactif et en aval du moteur, au moins un système de post-traitement des gaz de combustion issus du moteur, ce dispositif étant caractérisé en ce qu'il comprend :

25

(i) à proximité du système de post-traitement et à une distance de celui-ci permettant de mesurer un rayonnement émis par les particules de traceur retenues par ce système, un détecteur sensible au rayonnement du traceur radioactif;

30

(ii) en liaison fonctionnelle avec le détecteur, un ordinateur programmé apte à calculer à convertir les mesures effectuées par le détecteur en le degré de la dégradation du système de post-traitement due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou aux additifs.

35

Le système de post-traitement susceptible d'être dégradé par les produits résiduels de l'huile lubrifiante, du carburant et/ou des additifs peut

Ces types de détecteurs permettent de mettre en œuvre de façon continue le procédé conforme à l'invention et l'acquisition des données peut se faire en un temps très court, de l'ordre d'une seconde.

On notera en outre que le détecteur peut déceler simultanément la présence de divers traceurs modifiant l'huile, le carburant ou le(s)additifs ainsi que leurs quantités respectives dans les gaz de combustion ; ce qui permet de relier la quantité de chacune des espèces radiomarquées à l'impact de l'huile, du carburant et/ou du ou des additifs sur le système de post-traitement.

10

5

Les signaux détectés sont ensuite traités par une série de moyens permettant de calculer l'impact de l'huile lubrifiante, du carburant et/ou de l'additif. Ces moyens comprennent notamment un moyen de traitement du signal détecté (par exemple avec amplificateur, filtre et convertisseur analogique/numérique CAD), un moyen d'analyse des hauteurs d'impulsions (par exemple un analyseur multicanal) et un moyen de stockage et de traitement des données acquises (par exemple un ordinateur de type PC).

20

15

L'invention a également pour objet un dispositif pour la détermination en continu de la dégradation d'au moins un système de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur à combustion interne, due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou à au moins un additif de l'huile lubrifiante et/ou du carburant utilisé(s), ce dispositif comprenant un moyen d'incorporation dans l'huile lubrifiante ou dans le carburant d'une quantité déterminée d'au moins un traceur radioactif et en aval du moteur, au moins un système de post-traitement des gaz de combustion issus du moteur, ce dispositif étant caractérisé en ce qu'il comprend :

25

(i) à proximité du système de post-traitement et à une distance de celui-ci permettant de mesurer un rayonnement émis par les particules de traceur retenues par ce système, un détecteur sensible au rayonnement du traceur radioactif :

30

(ii) en liaison fonctionnelle avec le détecteur, un ordinateur programmé apte à calculer à convertir les mesures effectuées par le détecteur en le degré de la dégradation du système de post-traitement due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou aux additifs.

35

Le système de post-traitement susceptible d'être dégradé par les produits résiduels de l'huile lubrifiante, du carburant et/ou des additifs peut

être placé en aval du moteur, en toute position lui permettant d'être au contact des gaz de combustion. Il peut ainsi être situé sur la ligne d'échappement des gaz du moteur.

Le moteur peut être couplé à plus d'un système de post-traitement. Par exemple, un moteur à carburant diesel peut comporter un système catalytique d'oxydation à deux voies et un filtre à particules, et un moteur à essence peut comporter un système catalytique à trois voies et un système d'élimination des NOx

Avant rejet à l'atmosphère des gaz d'échappement, si le système de post-traitement n'est pas lui-même un filtre à particules, un tel filtre devra nécessairement être prévu en aval de ce système, sur la ligne d'échappement, afin de piéger les espèces radioactives restantes.

Les dessins annexés illustrent la mise en œuvre de l'invention. Sur ces dessins :

La figure 1 est une vue schématique illustrant la mise en œuvre du procédé de l'invention ;

La figure 2 est un diagramme relatif à des exemples de mise en œuvre qui seront décrits ci-après.

On se réfèrera d'abord à la figure 1.

5

10

15

20

25

30

35

Dans cette forme de mise en œuvre, sur le circuit d'huile lubrifiante 1 du moteur à combustion interne 2 est prévue en dérivation une ligne 3 d'introduction d'une quantité prédéterminée de la même huile lubrifiante additionnée d'au moins un traceur radioactif.

Les produits de combustion du moteur 2 sont évacués par la ligne 4 jusqu'à un système 7 de post-traitement des gaz d'échappement, qui peut être de l'un quelconque des types mentionnés ci-dessus et dans lequel peuvent se déposer des particules du traceur radioactif présentes dans les gaz d'échappement.

Avant d'être évacués à l'extérieur par la ligne 8, ces gaz traversent un filtre à particules 9, destiné à retenir les dernières particules radioactives présentes avant évacuation des gaz à l'atmosphère.

A proximité immédiate du système 7 est prévue une sonde 10 de détection de rayonnements ionisants, qui permet de mesurer en continu la quantité présente dans le système 7 de particules du radiotraceur incorporé dans l'huile lubrifiante.

Les mesures effectuées par la sonde 10 sont transmises à un ordinateur 11, apte à convertir ces mesures en le degré de dégradation du système 7 de post-traitement sous l'effet de l'huile lubrifiante.

Ainsi qu'il a été exposé ci-dessus, on utilisera de préférence comme radiotraceur de l'huile lubrifiante, un composé radioactif à courte demie-vie, notamment le technétium 99 m.

Les exemples ci-après, qui n'ont pas de caractère limitatif, illustrent la mise en œuvre de l'invention et les avantages de celle-ci.

10

5

EXEMPLE

Dans cet exemple, la dégradation de deux systèmes distincts de posttraitement placés sur la ligne d'échappement d'un moteur thermique à quatre temps est déterminée en continu.

15

On étudie ici l'impact d'un additif d'huile lubrifiante marqué par activation neutronique.

20

Le moteur utilisé dans ces essais est un moteur de motocyclette HONDA (marque déposée), connu sous l'appellation commerciale HORNET, de 600 cm3. Afin d'écourter la durée des essais, le moteur a été configuré de telle manière telle que sa consommation en huile avoisine 1 litre/heure au régime de 6000 tours/mn, la consommation en huile du moteur d'origine étant très faible.

L'huile pour moteur à quatre temps est une huile pour motocyclette commercialisée sous la marque ELF, type 4 DXRatio.

25

L'additif activé est un DTPZn (DiThioPhosphate de Zinc) secondaire, irradié pendant plusieurs heures sous un flux de neutrons thermiques. La réaction transforme partiellement le Zn-64 stable en zinc- 65-(65Zn) radioactif.

30

L'huile finie est préparée par mélange de tous les additifs, dont l'additif marqué, selon les spécifications du fabricant. L'activité spécifique de l'huile reconstituée est de 240 kBq/litre.

Les systèmes de post-traitement utilisés sont :

• un filtre à particules de type FAP disponible dans le commerce, prévu pour le moteur PSA 2,2 litres HDI ;

35

• un catalyseur d'oxydation disponible dans le commerce, installé sur un véhicule Peugeot ou Citroën équipé du moteur 1,4 litre HDI.

10

15

20

25 .

30

35

Ces deux éléments ont été placés en série à la sortie du moteur, le catalyseur d'oxydation étant installé en amont du FAP (voir Figure 1).

Les systèmes de détection de rayonnement gamma ont été installés à proximité des systèmes de post-traitement, afin d'y mesurer, en continu, l'accumulation de l'élément marqué (le zinc-65). Il s'agit de détecteurs standards à iodure de sodium NaI(Tl) de 3×3 pouces (1 pouce = 2,54 cm) avec tube photomultiplicateur intégré, les autres éléments de la chaîne de mesure étant un préamplificateur de charge modèle 2007P de marque Canberra, un amplificateur de spectroscopie 2020 (Canberra), un convertisseur ADC modèle 8087 (Canberra), et une carte multicanaux modèle S100 (Canberra).

Les logiciels mis en œuvre lors de ces essais sont le logiciel « Génie 2000 » (Canberra) pour la spectrométrie gamma, ainsi que le logiciel d'analyse MCS (Multi Channel Scaling) « IDSWear » commercialisé par la société Atlantic Nuclear Services (ANS), Canada. Ce logiciel permet de suivre l'évolution temporelle du taux de comptage de chaque détecteur dans des fenêtres d'énergie prédéfinies (en l'occurrence le pic de 1115 keV du zinc-65 dans le cadre des essais effectués).

La figure 2 illustre l'accumulation de zinc-65 dans les deux systèmes de post-traitement pendant les essais. Le moteur, non contaminé et alimenté avec de l'essence non activée, a été mis en marche au temps t = 10 minutes et on l'a fait fonctionner à différents régimes (4000 et 6000 t/mn).

L'axe X indique la durée de l'essai en minutes et l'axe Y indique le nombre de rayons gamma détectés par seconde (coups/s) au niveau du catalyseur d'oxydation et du filtre à particules.

On constate que l'augmentation d'activité est nettement plus importante dans le filtre à particules (de l'ordre de 16 fois supérieure), ce qui s'explique par les concepts très différents des deux systèmes de post-traitement :

- dans le cas du catalyseur d'oxydation, l'empoisonnement résulte d'un dépôt de zinc-65 sur les parois du catalyseur (dont l'effet négatif est une désactivation chimique),

- pour le filtre à particules, l'empoisonnement résulte d'un piégeage dans les parois du filtre (qui peut engendrer une accumulation de cendres causant un colmatage), le filtre offrant une excellente efficacité de piégeage pour des particules de très petite taille.

10

15

20

25

30

35

Ces deux éléments ont été placés en série à la sortie du moteur, le catalyseur d'oxydation étant installé en amont du FAP (voir Figure 1):

Les systèmes de détection de rayonnement gamma ont été installés à proximité des systèmes de post-traitement, afin d'y mesurer, en continu, l'accumulation de l'élément marqué (le zinc-65). Il s'agit de détecteurs standards à iodure de sodium NaI(Tl) de 7,62 x 7,62 cm (3 x 3 pouces) avec tube photomultiplicateur intégré, les autres éléments de la chaîne de mesure étant un préamplificateur de charge modèle 2007P de marque Canberra, un amplificateur de spectroscopie 2020 (Canberra), un convertisseur ADC modèle 8087 (Canberra), et une carte multicanaux modèle S100 (Canberra).

Les logiciels mis en œuvre lors de ces essais sont le logiciel « Génie 2000 » (Canberra) pour la spectrométrie gamma, ainsi que le logiciel d'analyse MCS (Echelonnage à canaux multiples) « IDSWear » commercialisé par la société Atlantic Nuclear Services (ANS), Canada. Ce logiciel permet de suivre l'évolution temporelle du taux de comptage de chaque détecteur dans des fenêtres d'énergie prédéfinies (en l'occurrence le pic de 1115 keV du zinc-65 dans le cadre des essais effectués).

La figure 2 illustre l'accumulation de zinc-65 dans les deux systèmes de post-traitement pendant les essais. Le moteur, non contaminé et alimenté avec de l'essence non activée, a été mis en marche au temps t=10 minutes et on l'a fait fonctionner à différents régimes (4000 et 6000 t/mn).

L'axe X indique la durée de l'essai en minutes et l'axe Y indique le nombre de rayons gamma détectés par seconde (coups/s) au niveau du catalyseur d'oxydation et du filtre à particules.

On constate que l'augmentation d'activité est nettement plus importante dans le filtre à particules (de l'ordre de 16 fois supérieure), ce qui s'explique par les concepts très différents des deux systèmes de post-traitement :

- dans le cas du catalyseur d'oxydation, l'empoisonnement résulte d'un dépôt de zinc-65 sur les parois du catalyseur (dont l'effet négatif est une désactivation chimique),

- pour le filtre à particules, l'empoisonnement résulte d'un piégeage dans les parois du filtre (qui peut engendrer une accumulation de cendres causant un colmatage), le filtre offrant une excellente efficacité de piégeage pour des particules de très petite taille.

10

15

Au régime de 6000 tours/mn, on constate, au niveau du filtre à particules, une élévation du taux de comptage de 220 coups/seconde après 12 minutes à ce régime. En considérant que le FAP retient environ 95% du zinc-65 émis, et en tenant compte de la géométrie de détection et de l'efficacité de la chaîne de comptage pour le rayonnement émis par le 65Zn (de l'ordre de 0,4%), on peut ainsi calculer un débit de l'activité émise par le moteur d'environ 290 kBq par heure, ce qui correspond à un passage d'huile dans le filtre de l'ordre de 1,2 litre par heure. Ce résultat est cohérent avec la consommation réelle du moteur.

On constate également que le catalyseur d'oxydation a retenu environ 6% de la charge en 65Zn libéré par le moteur.

Cet exemple montre donc clairement la possibilité d'utiliser le procédé selon l'invention pour des études de suivi en continu de la dégradation de systèmes de post-traitement de technologie relativement simple (désactivation chimique de catalyseurs d'oxydation) ou complexe (catalyseur en série avec un filtre à particules).

. # . K.

10

15

20

25

30

35

REVENDICATIONS

- 1. Procédé de détermination en continu de la dégradation d'au moins un système (7) de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur (2) à combustion interne, due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou à au moins un additif de l'huile lubrifiante et/ou du carburant utilisé, caractérisé en ce que :
- (i) on modifie l'huile lubrifiante, le carburant et/ou l'additif dont on désire mesurer l'impact sur le système de post-traitement (7) avec une quantité déterminée d'au moins un radiotraceur;
- (ii) on mesure au niveau du système de post-traitement (7) la quantité de radiotraceur accumulée et issue des gaz d'échappement, cette mesure étant effectuée à l'aide d'un détecteur (10) sensible à un rayonnement émis par le radiotraceur retenu par le système de post-traitement (7);
- (iii) on transmet les mesures effectuées par ce détecteur (10) à un ordinateur programmé (11)apte à convertir ces mesures en le degré de la dégradation du système de post-traitement due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou au et aux additifs.
- 2. Procédé selon la revendication 1, caractérisé en ce qu'on modifie l'huile lubrifiante, le carburant et/ou l'additif dont on désire mesurer l'impact avec une quantité déterminée d'au moins un radiotraceur comprenant Zn, Ca, S, P et/ou Mg.
- 3. Procédé selon la revendication 1, caractérisé en ce que l'on modifie l'huile lubrifiante, le carburant et/ou l'additif dont on désire mesurer l'impact avec une quantité déterminée d'au moins un radiotraceur comprenant un élément radioactif à courte demi-vie, notamment le brome 82 ou le technétium 99-m.
- 4. Procédé selon la revendication 3, caractérisé en ce que le technétium 99-m est incorporé dans l'huile ou le carburant sous forme d'une solution aqueuse de pertechnétate de sodium NaTcO4.
- 5. Procédé selon la revendication 1 ou 2, caractérisé en ce le radiotraceur est activé par voie neutronique et/ou par un faisceau de protons avant incorporation dans cette huile.
- 6. Procédé selon l'une quelconque des revendications 1 ou 2, caractérisé en ce que la détermination en continu de la dégradation d'au moins un système (7) de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur (2) à combustion interne, due à un additif pour huile lubrifiante Adh, est réalisée par introduction dans l'huile lubrifiante d'une quantité d'espèce

10

15

20

25

30

35

EAhi activable de composition identique à l'additif Adh et se substituant à une quantité identique de l'additif Adh.

- 7. Procédé selon l'une quelconque des revendications 1 ou 2, caractérisé en ce que la détermination en continu de la dégradation d'au moins un système (7) de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur (2) à combustion interne, due au carburant, est réalisée par introduction dans le carburant d'une quantité d'espèce activable EAci de composition identique à un additif Adc du carburant et se substituant à une quantité identique dudit additif Adc dans le carburant.
- 8. Procédé selon l'une quelconque des revendications 1 ou 2, caractérisé en ce que la détermination en continu de la dégradation d'au moins un système de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur (2) à combustion interne, due au lubrifiant, est réalisée par introduction dans l'huile lubrifiante d'une quantité d'une espèce activable EAhi.

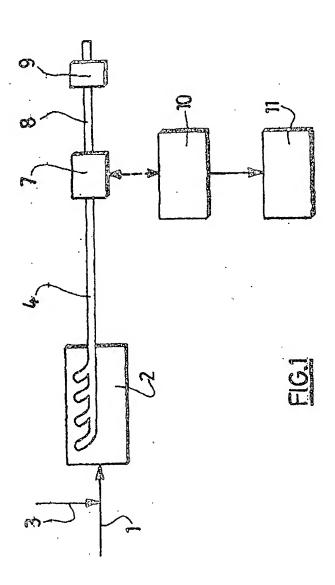
1

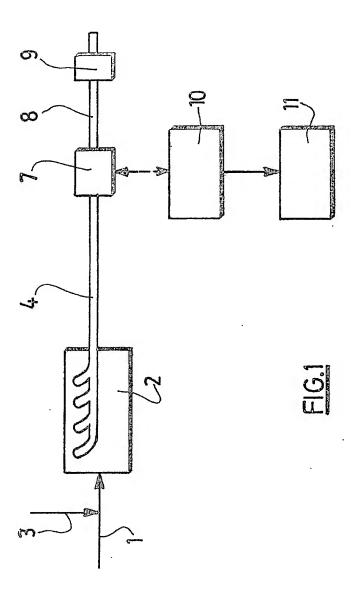
4

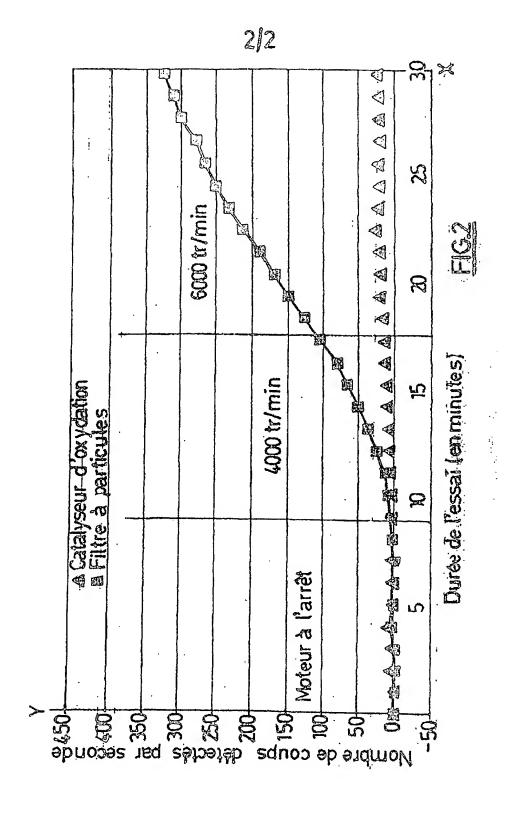
- 9. Dispositif pour la détermination en continu de la dégradation d'au moins un système (7) de post-traitement des gaz d'échappement d'un moteur (2) à combustion interne, due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou à au moins un additif de l'huile lubrifiante et/ou du carburant utilisé, ce dispositif comprenant un moyen (3) d'incorporation dans l'huile lubrifiante ou dans le carburant d'une quantité déterminée d'au moins un traceur radioactif et, en aval du moteur (2), un système (7) de post-traitement des gaz de combustion issus du moteur, ce dispositif étant caractérisé en ce qu'il comprend :
- (i) à proximité du système (7) de post-traitement et à une distance de celui-ci permettant de mesurer un rayonnement émis par les particules de traceur retenues par ce système, un détecteur (10) sensible au rayonnement du traceur radioactif;
- (ii) en liaison fonctionnelle avec le détecteur (10), un ordinateur programmé (11) apte à calculer à convertir les mesures effectuées par le détecteur en le degré de la dégradation du système de post-traitement due à l'huile lubrifiante, au carburant et/ou aux additifs.
- 10. Dispositif selon la revendication 9, caractérisé en ce que le système de post-traitement (7) est choisi dans le groupe des systèmes à catalyseur d'oxydation, les systèmes d'élimination ou de réduction des oxydes de carbone et les systèmes de filtres à particule.

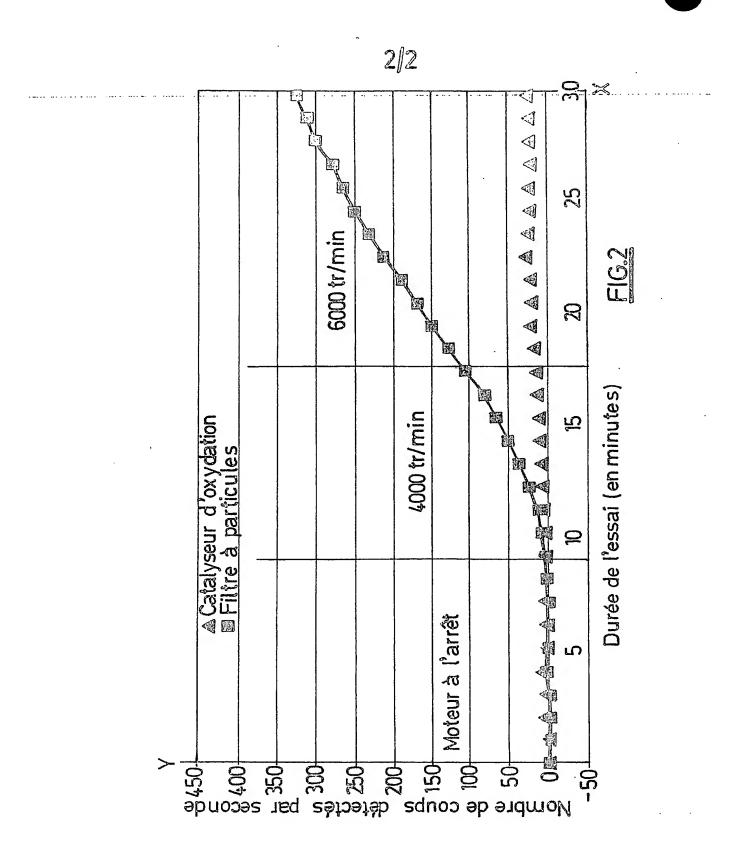
- 11. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 9 et 10, caractérisé en ce que le détecteur (10) est une sonde de détection de rayonnements ionisants.
- 12. Dispositif selon l'une quelconque des revendications 9 à 11, caractérisé en ce qu'il comprend un filtre (9) disposé sur la ligne d'échappement des gaz de combustion entre le système de post-traitement (7) et le point de rejet de ces gaz à l'atmosphère.

1/2











BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ





DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08

(À fournir dans le cas où les demandeurs et les inventeurs ne sont pas les mêmes personnes)

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 1../1..

léphone : 33 (1) 53 0	4 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86	Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire	DB 113 @ W / 27060				
os références	pour ce dossier (facultatif)	37246/1503/JPJ/CHS					
	REMENT NATIONAL	02-15906					
TOE DE L'IMVI	FNTION (200 caractères ou es	paces maximum)					
Procédé et dis	positif pour la déterminati it de moteur thermique.	ion en continu de la dégradation des systèmes de post-traiteme	nt des gaz				
LE(S) DEMAND	EUR(S):						
SOCIETE AN	ONYME DITE : TOTALFI Tour Tot 92800 F	NAELF FRANCE al , 24, Cours Michelet PUTEAUX - FRANCE -					
	TE: DELTA SERVICES II 54, Résidence des M B-7503 FROYENNE EN TANT QU'INVENTEUR	Mottes IS - BELGIQUE -					
Nom		DELVIGNE					
Prénoms		Thierry					
Adresse	Rue	54, Résidence des Mottes	<u>.</u>				
, .a. 5555	Code postal et ville	L B7503 FROYENNES - BELGIQUE -	d.				
Société d'ar	partenance (facultatif)						
2 Nom		OBIOLS					
Prénoms		Jérôme					
Adresse	Rue	203, Rue Duguesclin					
	Code postal et ville	[6 9 0 0 3 LYON - FRANCE -					
Société d'a	ppartenance (facultatif)						
Nom							
Prénoms							
Adresse	Rue						
	Code postal et ville						
Société d'a	ppartenance (facultatif)						
S'il y a plu	s de trois inventeurs, utilisez	plusieurs formulaires. Indiquez en haut à droite le N° de la page suivi di	nombre de page				
DATE ET S DU (DES) OU DU W/	SIGNATURE(S) DEMANDEUR(S) ANDATAIRE _{Ualité} du signataire)	LA .					
LE 30 JANV	TER 2003 Jean-Pierr C. P.I. No						

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record.

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.